

SUSPENSION OF POSTAL SERVICES 暫時停止的郵政服務

Mail services to the following countries have been temporarily suspended until further notice :

往下列目的地的郵政服務經已暫停，直至另行通知為止：

Destination 目的地	Type of Services Suspended 已停止的服務
Angola 安哥拉	All postal services to the localities of Huambo, Kuito, Luena, Mbanza- Congo, Menongue, N'dalatando and Uige 至萬博，古耳托，盧埃納，姆班札剛果，梅農蓋思達拉坦多及威熱等地區的所有郵政服務
Bosnia and Herzegovina(Rep. of) 波斯尼亞-黑塞哥維那	All parcel services 所有包裹服務
Chad - 查德	(1) Bardai 巴爾達伊 All postal services (except Speedpost service) 所有郵政服務(特快專遞服務除外)
	(2) Other places 其它地方 All postal services (except ordinary air parcel, ordinary/registered first and second class airmail and Speedpost service) 所有郵政服務(普通航空包裹，以及一等或二等普通/掛號航空郵件及特快專遞服務除外)
Equatorial Guinea (Rep. of) 赤道幾內亞	Speedpost service 特快專遞服務
Georgia (Rep. of) 格魯吉亞	Registration mail service to Abkhazia region 至Abkhazia 地區的掛號郵件服務
Iraq 伊拉克	All postal services (except ordinary air letter and registered air letter mail containing Personal correspondence and Speedpost service) 所有郵政服務(以普通或掛號航空信件寄出之私人函件及特快專遞服務除外)
Lebanon 黎巴嫩	All postal services (except air parcel up to 10 kg, ordinary/registered first and second class airmail) 所有郵政服務(重量不超過十公斤的航空包裹，以及一等或二等普通/掛號航空信件除外)
Papua New Guinea 巴布亞新畿內亞	All postal services (except Speedpost service) to Arawa, Buin, Kieta and Panguna in Bougainville Island 至下列布干維爾島各地區的所有郵政服務(特快專遞服務除外): Arawa, Buin, Kieta 及 Panguna
Serbia (Rep. of) 塞爾維亞共和國	Insured parcel services to the localities of Kosovo 寄科索沃的保價包裹服務
Somali Democratic Republic 索馬里	All postal services (except ordinary and registered air letter mail to Berbera, Borama, Burao and Hargeisa) 所有郵政服務(寄往柏培拉，博拉馬，布爾奧及哈爾格薩的普通及掛號航空信件除外)
Sudan (Republic of) 蘇丹	All parcel services to the localities of Waw, Rimbik, Yaroul , Qarqarial and Raja in the Bahr El-Ghazrl region Tong, Auil, 至下列各加札勒河地區的所有包裹服務： Waw, Rimbik, Yaroul , Tong, Auil, Qarqarial 及 Raja

10 September 2007

二〇〇七年九月十日

EAD2007013

Expiry Date: Until Further Notice